

**Zeitschrift:** Aînés : mensuel pour une retraite plus heureuse  
**Herausgeber:** Aînés  
**Band:** 15 (1985)  
**Heft:** 10

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 02.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Résidence **Gambetta** pour personnes âgées

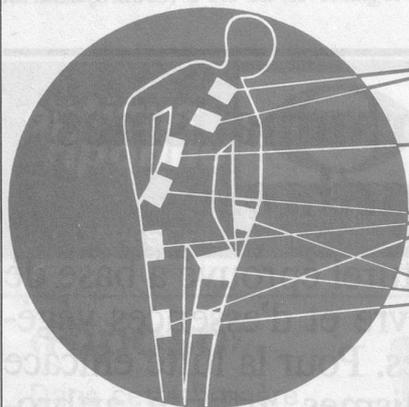


Etablissement  
médico-social  
reconnu  
par les caisses maladie

- Médecin responsable
- Soins et surveillance médicale assurés jour et nuit
- Tous les logements sont équipés de cuisinette-frigo, bains-douche-WC, téléphone et prise TV
- ascenseurs

Rue Gambetta 3  
Tél. (021) 64 15 11  
1815 CLARENS-Montreux  
Colette Sthioul  
Directrice

## EMPLÂTRE **ALLCOCK'S**



- toux et douleurs de poitrine
- lumbago
- névrite et sciatique
- rhumatisme

Dès l'application, cet emplâtre exerce une action d'automassage. Rappelez vous qu'un emplâtre ALLCOCK'S « fait son travail en vous laissant faire le votre » et soutient la région affaiblie comme le ferait une main secourable et chaude

En vente pharmacies et drogueries

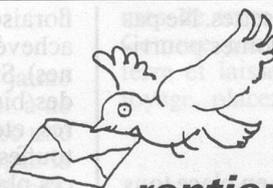


**MORZINE AVORIAZ**  
Hôtel-Restaurant ★★NN

**L'EQUIPE** Altitude: 1000-2400 m

P. Béard, tél. (50) 79 11 43

Dans une des plus importantes stations des Portes du Soleil, L'Equipe est un hôtel de construction récente, équipé du dernier confort, au pied des forêts de sapins et des remontées mécaniques. Les chambres, claires et ensoleillées, ont de grands balcons avec vue sur les montagnes et des cabinets de toilette avec douche ou bain et WC privé. La cuisine, très soignée, vous propose toutes les spécialités savoyardes. Sauna, piscine chauffée et parking privé.



## Bien des rentiers font virer leur AVS sur un compte d'épargne 60. Et vous?



Ils bénéficient ainsi de multiples avantages: intérêt préférentiel dès le jour du virement, argent en sécurité, retraits au fur et à mesure des besoins, exécution des paiements et opérations sur titres.

Comment ouvrir un compte d'épargne 60 et y faire virer votre AVS? Rien de plus simple: passez à nos guichets ou téléphonez-nous.

UBS: Votre banque tous azimuts.

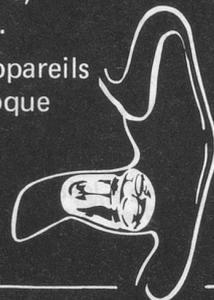


Union de  
Banques Suisses

## MAÎTRE OPTICIEN + ACOUSTICIEN

Les seuls spécialistes, à Lausanne, de la VUE et de l'AUDITION.

Grand choix de lunettes et d'appareils d'aide auditive, dont l'Intra (coque invisible).



**J.-P. SCHMID** Tél. 021/23.49.33

Maître opticien - acousticien

Fournisseur de l'assurance invalidité  
Petit-Chêne 38 - 1003 LAUSANNE

*BOUTIQUE*  
**Femme**

Prêt-à-porter féminin  
Toutes retouches, transformations

M<sup>me</sup> Ch. TRETOLA  
Av. Juste-Olivier 9, 1006 Lausanne

☎ 22 81 37